

# THE ABC'S OF SALVATION

(구원의 기본원리) *Mission Together*

To know God and be ready for heaven:

하나님을 알고 천국에 가기 위해서는, 다음 단계를 따르십시오.

**A**dmit you are a sinner. "There is no one righteous, not even one ... for all have sinned and fall short of the glory of God." Romans 3:10, 23. (Also Romans 5:8; 6:23.)

**당**신이 죄인이라는 것을 인정하세요. 기록한바 의인은 없나니 하나도 없으며... 모든 사람이 죄를 범하였으매 하나님의 영광에 이르지 못하더니." 로마서 3:10, 23 (로마서 5:8; 6:23)

**A**sk God's forgiveness. "Everyone who calls on the name of the Lord will be saved." Romans 10:13

**하**나님의 용서를 구하세요. "누구든지 주의 이름을 부르는 자는 구원을 얻으리라." 로마서 10:13

**B**elieve in Jesus (put your trust in Him) as your only hope of salvation. "For God so loved the world that he gave his one and only Son, that whoever believes in him shall not perish but have eternal life." John 3:16 (See John 14:6.)

**예**수님을 믿으세요. "하나님이 세상을 이처럼 사랑하사 독생자를 주셨으니 이는 그를 믿는 자마다 멸망치 않고 영생을 얻게 하려 하심이니라." 요한복음 3:16; (요한복음 14:6)

**B**ecome a child of God by receiving Christ. "To all who received him, to those who believed in his name, he gave the right to become children of God." John 1:12 (Rev. 3:20.)

**예**수님을 받아들이고 하나님의 아들이 되세요. "영접하는 자 곧 그 이름을 믿는 자들에게는 하나님의 자녀가 되는 권세를 주셨으니" 요한복음 1:12 (요한계시록 3:20)

**C**onfess Jesus is Lord. If you confess with your mouth, 'Jesus is Lord,' and believe in your heart that God raised him from the dead, you will be saved." Romans 10:9 (10)

**예**수님이 당신의 주인임을 고백하세요. "네가 만일 네 입으로 예수를 주로 시인하며 또 하나님께서 그를 죽은 자 가운데서 살리신 것을 네 마음에 믿으면 구원을 얻으리라" 로마서 10:9 (10)

**D**ear Jesus, I have read Your Word. I confess that I'm a sinner and need a Savior. I ask you to forgive my sins and make me a new person. I accept you as my personal Savior and Lord. Amen.

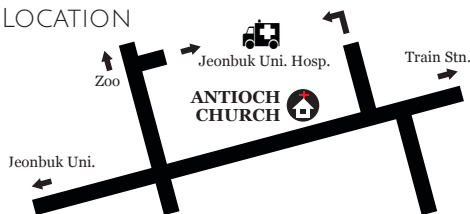
**사**랑하는 예수님, 하나님의 말씀을 읽고서 저는 죄인이고 구원자가 필요함을 고백합니다. 저의 죄를 용서해 주시고 저를 새로운 사람으로 만들어주세요. 저는 당신을 저의 개인적인 구원자이자 주님으로 받아들입니다. 아멘.

Pastor Heo JaeBum  
(010) 6644-7437  
hojaebum@hanmail.net

Elder Byun Ik-Whan  
(010) 9437-5730  
arche91@hanmail.net

Pastor Brian Kilduff  
(010) 4466-5235  
off-the-deepend@hotmail.com

## LOCATION



전주 안디옥 교회  
우) 561-805 전북 전주시 덕진구  
금암2동 1593-8  
☎ (063) 274-3228

Jeonju Antioch Presbyterian Church  
1593-8 Keumam 2 Dong, Dukjin Gu,  
Jeonju City, Korea 561-805  
FAX: (063) 253-4198

Offering through Bank: 농협 351-0158-2802-13 송기중

**September 1, 2013, 10:30am**  
**WE MUST CHOOSE ONLY ONE:**  
**REWARD FROM MEN OR REWARD FROM GOD**  
MATT. 6:1-8, 16-18  
Pastor Heo

## Matt. 6:1-8, 16-18

### Giving to the Needy

1 "Be careful not to do your 'acts of righteousness' before men, to be seen by them. If you do, you will have no reward from your Father in heaven. 2 "So when you give to the needy, do not announce it with trumpets, as the hypocrites do in the synagogues and on the streets, to be honored by men. I tell you the truth, they have received their reward in full. 3 But when you give to the needy, do not let your left hand know what your right hand is doing, 4 so that your giving may be in secret. Then your Father, who sees what is done in secret, will reward you.

### Prayer: 6:9-13pp -- Lk 11:2-4

5 "And when you pray, do not be like the hypocrites, for they love to pray standing in the synagogues and on the street corners to be seen by men. I tell you the truth, they have received their reward in full. 6 But when you pray, go into your room, close the door and pray to your Father, who is unseen. Then your Father, who sees what is done in

secret, will reward you. 7 And when you pray, do not keep on babbling like pagans, for they think they will be heard because of their many words. 8 Do not be like them, for your Father knows what you need before you ask him.

### Fasting

16 "When you fast, do not look somber as the hypocrites do, for they disfigure their faces to show men they are fasting. I tell you the truth, they have received their reward in full. 17 But when you fast, put oil on your head and wash your face, 18 so that it will not be obvious to men that you are fasting, but only to your Father, who is unseen; and your Father, who sees what is done in secret, will reward you.



## 2013 AICF Prayers

- † Unity & Growth
- † 200+ Worship Together
- † Our Own Space
- † Active koinonia of cells
- † More mission

## www.aicfchurch.org

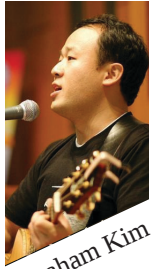
Jeonju Antioch Presbyterian Church  
1593-8 Keumam 2 Dong, Dukjin Gu,  
Jeonju City, Korea 561-805  
FAX: (063) 253-4198

전주 안디옥 교회  
우) 561-805 전북 전주시 덕진구  
금암2동 1593-8  
☎ (063) 274-3228

MORIAH SANCTUARY  
(WHITE BUILDING),  
2ND FLOOR



“God is spirit, and his worshipers must worship in spirit and in truth.”



Abraham Kim

# WORSHIP

## Morning Praise

Amazing Grace (My Chains are Gone)

Once Again

Holy is the Lord

Our God

Your Great Name

## Prayer Requests

### We Must Choose Only One: Reward from Men or Reward from God

Sermon: Pastor Heo (Matthew 6:1-8, 16-18)

## Communion

### Lord, I Want to Be a Christian

Hymn 463

## Offering Prayer

## Announcements

## The Lord's Prayer

## Benediction

MY HEART WILL SING

NO OTHER NAME

# JESUS

## JOHN 4:24

### 2013 AICF Prayers

- † Unity & Growth
- † 200+ Worship Together
- † Our Own Space
- † Active *koinonia* of cells
- † More mission

### Prayers Today

- † That all members of AICF would be bold in proclaiming Christ's truth to a lost world.



**Please Turn all  
Phones ► Silent.**

### Tues. Bible Study

100 topics (Pastor Heo)  
Bible Journey (Pastor Brian)

- † Sept 3 Bible Journey
- † Sept 10 Bible Journey
- † Sept 17 #26 Sins against the HS
- † Sept 24 #27 The Spirit-Filled Life

Tues. 7:00-8:40pm  
Place: AICF room

## SERMON NOTES

## ANNOUNCEMENTS

Welcome in the name of our Lord Jesus Christ! We are blessed to have you!  
May God's grace & peace be with you!

New Comers – Please fill out a visitor card and introduce yourself to Pastor Heo or Pastor Brian.  
Please also join us in a cell group.

## NEW STUFF

Saturday dinner - Resuming this Sat.  
@ 5:30pm @ Happiness Cafe.

Cell Leader's Meeting - today after service.

## OLD STUFF

Pick-up for Chonbuk Uni students - in front of dorm @ 10:15am Sunday, & 5:20pm Saturday (for dinner)

Bulletin requests – email Aaron (jekilekki@gmail.com)

Prayer Needs – Submit a Prayer Card (in the back) or email Pastor Heo (hojaebum@hanmail.net).

<http://www.aicfchurch.org/cell-groups/>

## CELL GROUPS


† **Cell Joy - Brothers B4 Marriage**  
- Philip Johnson  
010-3061-7445


† **Cell Peace - Young Marrieds**  
- Aaron Snowberger  
010-5197-6432


† **Cell Patience - Professionals**  
- Kwon SoonGwang  
010-9476-9028


† **Cell Kindness - Honorables**  
- Jeong CheolHoon  
010-9439-4587

## WEEKLY EVENTS

† **Intercessory Prayer**  
- Kwon SoonGwang   
010-9476-9028  
9:30am Sunday @ Baby room

† **Bible Study**  
- Pastor Heo, Pastor Brian   
010-6644-7437 | 010-4466-5235  
7:00pm Thursday @ AICF room

† **Joyful Outreach**  
- Peace Heo   
010-7331-1987  
11am Thurs. @ church

† **Worship Team**  
- Abraham Kim   
010-2592-9182  
7:00pm Friday @ Philip's apt

## MONTHLY EVENTS

† **GukJae Orphanage Team**  
- Abbey Johnson  
010-5051-7794  
12:45pm, 2nd Sat. @ AICF room

† **Evangelism Team**  
- Lee Eunsang  
010-2545-0691  
1:15pm, 2nd Sun. @ AICF room

Offering through Bank: 농협  
351-0158-2802-13 송기중